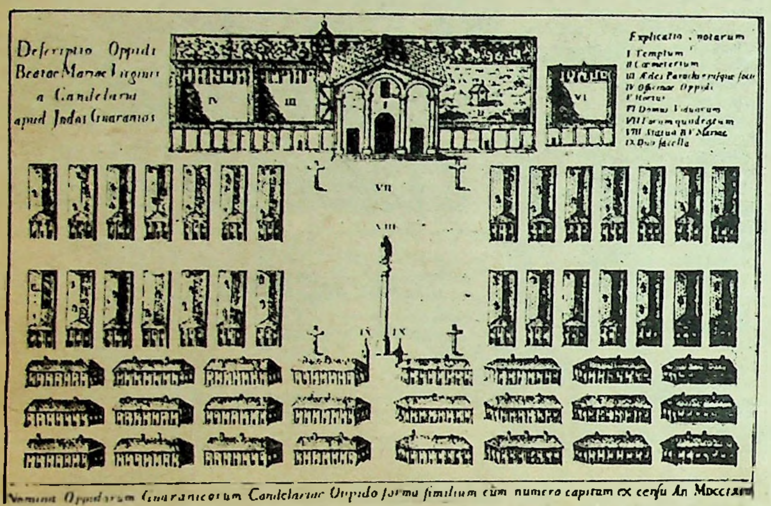
Diario del Uruguay

1616 a 1679

"Esta tierra en pocos años vendrá a ser muy próspera y de provecho". –HERNANDARIAS.

Guaraníes Misioneros Exterminan A Banda de Maloqueros Paulistas

Asunción, 12 de marzo de 1641



Esquema de una misión jesuítica: excelentes resultados arroja la experiencia evangelizadora en América. Son, además, la primer defensa de las fronteras españolas en el Nuevo Mundo.

Los guaraníes cristianos vencieron ayer, tras dura lucha, a los "maloqueros" paulistas, en el Alto Uruguay, en la desembocadura del Arroyo Mbororé.

Los paulistas bajaban por el río en unas 250 canoas y al llegar a ese lugar, estratégicamente elegido por los indios misioneros, fueron barridos por las armas de fuego, que en número suficiente manejaron los guaraníes, comandados en la oportunidad por el Capitán General don Nicolás Ñeenguirú, prestigioso cacique.

No es la primera vez que los invasores bandeirantes son derrotados, ya que en 1638 fueron sorprendidos en Caazapamin, y diezmados por la acción de las armas de pólvora, que por entonces habían sido recién autorizadas, en virtud de las permanentes entradas de los bandeiras paulistanos.

En efecto, desde hace mucho tiempo los maloqueros atacan a los pueblos misioneros. La embestida empezó en el Guayrá y alcanzó a Itatí, por lo que fue necesario trasladar a los pueblos subsistentes, (los de Loreto y San Ignacio, sobre todo), aguas abajo del Paraná, salvando las cataratas.

Desde 1609, aproximadamente, los Jesuitas actúan entre los guaraníes, preferentemente en el Guayrá, al norte del Iguazú y en Itatí en las márgenes del río Paraguay, al norte de Asunción; en el Paraná y, más tarde, a partir de 1619, en el Uruguay, penetrando hacia el este, por toda la región del Tape.

Esta forma de cristianización del indígena se concibió ya en el siglo XVI, cuando se vio la conveniencia de "reducirlos" en poblados apartados. De allí ha ido surgiendo el nombre de reducción, tanto porque se les aglomera como porque se les obliga. Los sacerdotes van inicialmente como misioneros, y "misión" es el pueblo resultante. La labor misionera fue iniciada por los franciscanos en el Plata. Desde Buenos Aires fundaron por el Paraná, hasta más allá de Corrientes.

Los enfrentamientos entre los indios misioneros y los paulistas se producen desde hace tiempo.

Ahora han sido vencidos —quizá definitivamente— en el combate que los indios misioneros libraron ayer furiosamente, en Mbororé.

UN BANDEIRANTE

En bandas armadas tratan de esclavizar a los indios misioneros.

El Oro de América Empobrece a España

Burgos, 1653.—
Hay oro que empobrece, aunque parezca una paradoja. El oro americano se ha convertido en un flagelo para la economía española. Su arribo masivo a la península produjo, desde 1550 en adelante, una elevación de precios que ya adquiere caracteres de enfermedad incurable. Pero no es la inflación el cáncer que carcome a España.

La enfermedad de España es que el oro no se utiliza para fomentar la industria, ni para incentivar el agro. No se invierte: se despilfarra. Lo desparrama a manos llenas la Corona, ocupada en jugar a la guerra contra las potencias de Europa (léase Francia, Portugal, Holanda o Inglaterra). Lo tira, sin conciencia, en mantener una corte ociosa.

Las fabulosas riquezas americanas — ya bastante reducidas— se van más rápido de lo que demoran en llegar. En los hechos van a parar a las arcas de los prestamistas, de los banqueros extranjeros. Son ellos los reales beneficiarios del oro americano. Recordando a Quevedo diremos: "Poderoso caballero es don dinero; nace en las Indias honrado, donde el mundo le acompaña; viene a morir en España y es en Génova enterrado..."

Crean Gobernación del Plata

Buenos Aires, febrero de 1618.—

Es esperado en ésta el primer titular de la nueva Gobernación del Río de la Plata, don Diego de Góngora. Se sabe que es un caballero de noble alcurnia, oriundo de Navarra, que fue nombrado gobernador por Felipe III en el mismo acto a través del cual se consumó la separación de la provincia gigante del Plata y Paraguay en dos gobernaciones diferentes. La nueva gobernación del Río de la Plata estará bajo la dependencia del Virreinato del Perú. Se espera que su capital se establezca aquí, en Buenos Aires.

La capital de la otra gobernación recaerá en la ciudad de Asunción, sede central de la antigua gobernación que se seccionara por Real Cédula emitida el 16 de diciembre del año pasado. El Rey dice textualmente en esa cédula:"...He tenido por bien que el dicho gobierno se divida en dos, que el uno sea del Río de la Plata, agregándole las ciudades de la Trinidad, puerto de Santa María de los Buenos Aires, la ciudad de Santa Fe, la ciudad de San Juan de Vera de las Siete Corrientes, la ciudad de Concepción del Río Bermejo; el otro gobierno se intitule del Guayrá, agregándole por cabeza de su gobierno la ciudad del Asunción del Paraguay y la de Guará, Villa Rica del Espíritu Santo y de la ciudad de Santiago de Jerez...". En el mismo acto, finalmente, instituye como gobernador de la del Paraguay y Guayrá, a don Manuel de Frías.

España se defiende

Los motivos que indujeron a la Corona y al Consejo de Indias a efectuar la separación, radican, sobre todo, en la necesidad primordial de proteger al Guayrá, zona permanentemente atacada por los bandeirantes. Pero el peligro portugués no es el único punto que decidió la división. También se tuvieron en cuenta las tremendas dificultades de comunicación que existen entre las diversas partes de la inmensa gobernación, lo que impedía el buen desarrollo de las administraciones política, militar y religiosa.

Se espera que la separación facilite la defensa de las gobernaciones. Una medida que se hace imprescindible, antes que nada, en Guayrá, una región en constante peligro.

Murió el Autor del Quijote

Madrid, 23 de abril de 1616

Un despacho fechado en Madrid señala que se registró el deceso de Miguel de Cervantes Saavedra. El genial escritor español, amortajado con el hábito de los franciscanos, será sepultado mañana en el convento de las Reverendas Madres Trinitarias Descalzas, sito en la calle de Cantarranas.

Miguel de Cervantes había nacido en Alcalá de Henares, ciudad en la que fue bautizado en 1547. Era el hijo de un médico, Rodrigo de Cervantes, y de Leonor de Cortinas. Su padre ejerció en Valladolid, Sevilla y Madrid, viviendo Miguel una niñez transhumante.

Fue alumno del estudio de Juan López de Hoyos; a los veintidós años de edad viajó a Italia, empleándose al servicio del cardenal Acquaviva.

Inicia luego su carrera militar, sorprendiéndole la batalla de Lepanto como servidor a bordo de la galera "La Marquesa". Recibe una herida en la mano izquierda, de la que queda tullido. Curado, sienta plaza en el tercio de don Lope de Figueroa, en Nápoles, y participa en 1573 en la campaña de Túnez.

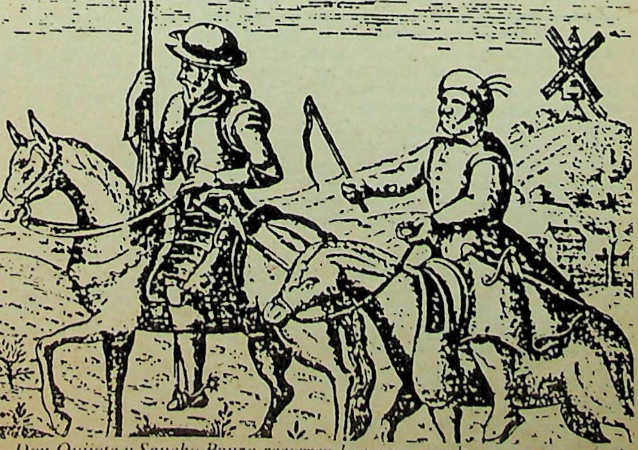
Cuando, munido de las mejores recomendaciones, regresaba a España para solicitar empleo de capitán, la galera en que viajaba fue apresada por los turcos. Pasó cinco años cautivo en Argel, de donde intentó fugarse en varias ocasiones. Finalmente le rescatan los padres Trinitarios en setiembre de 1580.

La gran obra

Inútiles ya las recomendaciones que había recabado durante su estadía en Italia; sólo consigue un modesto cargo de recaudador de impuestos. Y negligencias en su gestión le condujeron a la cárcel en 1598. Pasa ocho años preso, y es durante su reclusión que escribe "El Ingenioso Hidalgo Don Quijote de la Mancha", obra cumbre de la literatura española que ya fuera comentada anteriormente en estas páginas.

A su muerte se han ya realizado 16 ediciones completas del "Quijote" en castellano, y existen difundidas traducciones al francés y al inglés. La obra, pese al rotundo éxito, fue pasto para los editores piratas y no le significó a su autor una ganancia importante.

Cervantes escribió muchas otras obras, señalando los críticos especializados que su relieve no puede compararse al del "Quijote. Entre ellas, "La Galatea", "Pedro de Urdemalas", "Los trabajos de Persiles y Segismunda" y las "Novelas Ejemplares".



Don Quijote y Sancho Panza recorren la tierra castellana, según grabado de una de las más recientes ediciones del famoso libro. Ahora ha muerto su autor, que sin duda será siempre recordado.

Aniquilaron a los Asesinos Del Padre Roque González

BUENOS AIRES, 20 diciembre de 1628.

Una fuerza cristiano-mixta hispano-guaraní derrotó hoy, definitivamente, a los sublevados que dieran muerte al Padre Roque González de Santa Cruz y sus dos compañeros. La represión final estuvo a cargo del Maestro de Campo don Manuel Cabral, vecino de Corrientes, quien actuó en la emergencia con el concurso de armas de fuego y un grupo de diez españoles.

El jesuíta González de Santa Cruz, el principal impulsor de las reducciones indígenas fundadas a lo largo del río Uruguay, fue derribado por un golpe de "itaizá" (porra de piedra) el 16 de noviembre pasado, en momentos en que ayudaba a levantar un palo para el campanario, en el Caaró. Inmediatamente fue asesinado también su compañero, el padre Alonso Rodríguez.

Pocos días después los indígenas daban muerte al Padre Juan del Castillo, en el Yjuhí.

LOS INDIOS SE LEVANTAN

El crimen de los sacerdotes se inscribió dentro de una conspiración pensada y dirigida por un grupo de caciques de prestigio (que cumplen funciones religiosas y por eso son denominados "hechiceros" por los españoles) entre los que resalta notoriamente el indio Ñeezú. Los jefes indígenas, en una sangrienta reacción tradicionalista, intentaron liquidar la infiltración católica en un desesperado esfuerzo por conservar el "ser antiguo".

Es que la labor misionera, realizada con singular empuje por el Padre González de Santa Cruz y sus acompañantes, impone a los indios radicales cambios en sus vidas, a lo que se resisten. Entre las transformaciones se encuentran el tener que abandonar las antiguas aldeas para concentrarse en los nuevos pueblos (o reducciones); el dejar la antropofagia y festividades rituales celebradas con borracheras. Los indios temen, además, que los jesuítas no sean otra cosa que la avanzada del dominio español y acrecienten la odiada sujeción a los encomenderos.

CONTRATAQUE ESPAÑOL

Avisada Concepción del sublevamiento, expidió unos 200 indios al mando de don Nicolás Ñeenguirú, cacique principal, en auxilio de San Nicolás de Piratini (una de las fundaciones), amenazada por las huestes de Ñeezú y sus aliados. El contrataque tuvo rápido éxito. Los conspiradores debieron huir, ante la llegada de refuerzos de indios cristianos del Paraná, que fueron en apoyo de las filas de Ñeenguirú. El rebelde Ñeezú escapó precipitadamente río arriba sin que se le pudiera alcanzar. La represión última culminó hoy, con la embestida de don Manuel Cabral y su defensa de la Candelaria. Con ella se da por terminada la reacción tradicionalista.

LA OBRA DEL PADRE ROQUE

El jesuíta asesinado a golpes de piedra deja en pie una importante obra. Hermano del Teniente de Gobernador Francisco González de Santa Cruz, emparentado con Hernandarias, el padre Roque fue un claro exponente del criollismo forjado por la Compañía de Jesús. Había nacido en Asunción.

En 1619 salió, solo, desde Itapúa (Paraná) llevado por temeraria empresa de fundar reducciones indígenas. A una legua del río Uruguay que da nombre a la nueva provincia, fundó ese año una reducción con indios guaraníes, las tribus que la pueblan desde el Ibicuy (Ibicuití) hacia el norte. La resistencia de los guaraníes comarcanos lo dejaron encerrado en ese lugar hasta 1626, durante seis largos años.

Las relaciones del nuevo gobernador Céspedes con los indígenas del bajo Uruguay, charrúas y chanáes, que habían permitido la fundación de reducciones suyas, y el efectivo servicio de los lenguaraces (particularmente la obra realizada por Hernando de Sayas, criollo del Paraguay) permitieron el tránsito río arriba en canoa y finalmente se pudieron establecer contactos con la reducción de Concepción del Uruguay y el Padre Roque González de Santa Cruz. Desde ese momento en adelante el jesuíta tuvo el apoyo del gobernador. La colaboración de sus "lenguas" y los recursos de sus dádivas propulsaron rápidamente la labor misionera.

TRAYECTORIA FUNDACIONAL

La combinación Céspedes-González resultó ser muy efectiva. El gobernador concibió la ampliación de su jurisdicción a una inmensa provincia (cuyas puertas se acaban de abrir) a la que se empieza a denominar Provincia del Uruguay, Tape y Viaza.

En los dos últimos años, desde que se estableciera comunicación por el río Uruguay con Buenos Aires, la diligencia del Padre Roque González, moviéndose desde Concepción como centro, permitió la fundación de seis nuevas reducciones: dos sobre el Uruguay, cercanas entre sí: San Nicolás y San Francisco Javier; dos sobre afluentes de la margen izquierda del Uruguay, hacia el norte, en el Yjuhí y Caaró (Asunción y Todos los Santos); una hacia el este, en el Tape —región serrana paralela al norte del río Ibicuy— la que se llamó Candelaria del Ibicuití; y una al sur, en la margen derecha del Uruguay, más abajo de la desembocadura del Ibicuy: Yapeyú. Yapeyú es la más meridional de las reducciones y un punto clave en la comunicación del río. Aguas arriba empieza "la nación de los indios del Uruguay" (guaraníes) y hacia el este, por el Ibicuy, la de los tapes, también guaraníes. Hacia el sur comienzan los yaros y charrúas. Justamente todos concurren a ese punto para sus tratos y allí se comunican y acechan mutuamente.

Tras duro martirio, el padre Roque González murió de una pedrada que destrozó su cabeza. Con él murieron también, en manos de los indios sublevados, los padres Juan del Castillo y Alonso Rodríguez. El grabado representa la trágica escena.

¡Milagro!

BUENOS AIRES, noviembre de 1631.

Muerto el Padre Roque González de Santa Cruz, su corazón seguía vivo y le hablaba palabras de amor a sus asesinos. Así por lo menos aseguran los guaraníes que presenciaron el insólito hecho. Estos rumores sobre el presunto milagro circulan desde 1628. Los respalda el Maestro de Campo Manuel Cabral, que fue el que liquidó finalmente la sublevación de los caciques-hechiceros que mataron al Padre Roque. Y lo repiten, incluso, algunos de los propios asesinos.

Según se dice, como el corazón del jesuíta seguía hablando después de muerto el cuerpo, se lo extrajeron a punta de cuchillo, se lo flecharon y lo echaron a la hoguera. El corazón quedó chamuscado, mas no quemado, aseguran, hasta el punto que luego fue hallado entero y atravesado por la punta de hueso de una flecha. A todos los que pusieron sus manos homicidas sobre el Padre Roque se les hincharon y ampollaron los dedos y a Marangúa, que sacó y flechó el corazón, le quedaron las manos "como podridas".

Los restos de los mártires (junto con el Padre Roque asesinaron otros dos jesuítas más) fueron enterrados en Concepción, ante el llanto conmovido de los indígenas cristianos.

Ciencia y Técnica

CIRUJANO INGLES AFIRMA QUE LA SANGRE CIRCULA

LONDRES, 1628.

La sangre no está detenida, sino que circula por todo el cuerpo. Eso es por lo menos lo que afirma William Harvey, un médico inglés nacido en 1578. Su teoría respecto a la circulación de la sangre es por cierto revolucionaria.

El descubrimiento lo expuso en un libro que publicó recientemente aquí. Los aristotélicos todavía lo niegan y sostienen que la sangre está en equilibrio. Harvey estudió las válvulas de las venas y los movimientos del corazón (a través de vivisecciones de perros, puercos y serpientes) y verificó una analogía entre los movimientos del corazón y las contracciones musculares, con la llegada de la sangre por las venas y su salida por las arterias. Meditó sobre el tamaño y la simetría de los ventrículos del corazón, los de los vasos que de allí parten, la cantidad de sangre que lo atraviesa y la rapidez del pasaje. Le resultó evidente que las venas debían estar vacías y las arterias rotas por el aflujo de sangre si ésta no volviera por las arterias a las venas, llegando al ventrículo derecho del corazón. De este planteo concluye la existencia de un movimiento circulatorio.

¿Tiene razón Harvey? Su audacia no es admitida, por ahora, en todos los círculos científicos. Pero es que los descubrimientos e inventos se producen con tal rapidez que rápidamente se vuelve inservible todo el conocimiento acumulado.

EL FENOMENO DE LOS INVENTOS

ALEMANIA, 1673.

El sabio alemán barón de Leibnitz, a quien se debe la aplicación del cálculo infinitesimal (en 1672) acaba de concretar un nuevo invento: la máquina de multiplicar.

El aluvión de inventos parece a estas alturas un fenómeno en pleno crecimiento. Entre los últimos pueden anotarse:

1637: el matemático y filósofo francés René Descartes funda las bases de la geometría analítica.

1643: el italiano Torricelli, alumno de Galileo, inventa el barómetro.

1657: el físico y matemático holandés Cristián Huygens fabrica el primer reloj a péndulo. Poco después descubre el sexto satélite del planeta Saturno.

1662: el investigador Städtler, de Alemania, inventa el lápiz.

"Los Polvos de la Condesa"

Lima, 1645

Un remedio milagroso llamado los "polvos de la Condesa" curó de fiebres perniciosas a la esposa del virrey del Perú (de ahí su nombre). Este nuevo producto que se ha incorporado a la farmacopea es un polvo que se extrae de la corteza de un árbol americano denominado quino. Se le conoce también por la quina.

A pesar de su aceptación popular y de lo efectiva que ha demostrado ser, los médicos son reacios a recetarla. Sostienen que no posee valores purgativos. Nuestra medicina, como es sabido, se basa en que las curaciones sólo son posibles si se evacúan de los cuerpos enfermos las sustancias nocivas, cosa que la quina no hace. Como resultado, prefieren los linimentos preparados con perros recién nacidos, topos y lombrices, o los numerosos emplastos confeccionados con excrementos humanos.

Falleció Afamado Dramaturgo Inglés

STRATFORD ON AVON, 23 de abril de 1616.

Nuestro corresponsal en Stratford on Avon, tranquila población del condado de Warwick, envía un despacho dando cuenta de que hoy se registró el deceso de William Shakespeare. El genial comediante será sepultado mañana, en el coro de la iglesia local, en la que había sido bautizado hace 52 años.

Shakespeare, nacido en 1564, era el tercero de los ocho hijos de John Shakespeare y Mary Arden. Desde muy pronto debió trabajar para subvenir a las necesidades de su hogar.

A los 18 años casó con Ana Hathaway, trasladándose poco después a Londres. Luego de incorporarse a la compañía del conde de Leicester, en la que trabaja junto a algunos de los más famosos actores de la época, inicia su carrera literaria retocando obras del repertorio de su elenco.

UN CREADOR GENIAL

Muy pronto el "retoque" se convierte en actividad creativa lisa y llana. A consecuencia de obras del período se le acusa de plagiario, pero su inmensa capacidad de creador deja muy pronto por tierra tales alegaciones. En la época adapta e inmortaliza antiguos argumentos, como "La fierecilla domada" y "Romeo y Julieta".

Ya en buena situación, en 1595, se asocia para erigir el teatro "Globe". Se representan allí todas sus obras más famosas. El 20 de junio de 1613, mientras se interpretaba "Enrique VIII", el teatro fue destruído por un incendio. Shakespeare se retira a Stratford on Avon, donde vive sus últimos años.

Sus obras más famosas son "Hamlet", "Macbeth", "Ricardo III", "La tempestad", "Las alegres comadres de Windsor", "Como gustéis", "El Rey Lear", "Romeo y Julieta", "Otelo" y "Sueño de una noche de verano".

La muerte de Shakespeare abre desde ya una interrogante sobre el verdadero texto de muchas de sus obras. Sucede que el genial dramaturgo —tantas veces víctima de ediciones piratas— acostumbraba a escribir en hojas sueltas, que entregaba a los actores durante el ensayo. Puede estimarse que la determinación del texto original va a dar trabajo a los eruditos durante muchos años.

OVNI Sobre San Ignacio

Reducción de San Ignacio de Ipané, 10 de agosto de 1651.

Un extraño aparato luminoso se ha visto surcando el cielo. Entre las 18 y 19 horas se vió levantarse por la parte de Oriente "un globo luminoso de extraña grandeza que vino con vuelo no apresurado, sino algo lento, por encima del pueblo, hallándose de repente el hemisferio con gran claridad, como de luna llena". Se informa que "iba despidiendo hacia la parte oriental (es decir hacia atrás) cantidad de centellas al modo de cohetes" y que "llegando al horizonte de occidente se abrió con mayor luz", la que luego se apagó, y transcurrido el tiempo que se tarda en rezar un credo, dio un tremendo estallido como "trueno".

"Estas son cosas —dice el corresponsal— que ponen "recelo y suspensión al Juicio de lo que Dios Nuestro Señor pretende". Porque para cometa su duración fue muy breve, el vuelo muy bajo y el estallido más propio de "exhalación que de cometa", si bien excesivo aún para exhalación.

Editorial

Tiempo de Sosiego, Tierra de Esperanza

Hay en el proceso de los pueblos que están por nacer, como en la propia génesis del hombre, horas de sosiego y de historia anónima. Los primitivos pobladores, que apenas bordean las tolderías nativas, aparecen y desaparecen, casi sin dejar huella, alterando apenas el cubil del puma o el vuelo de las aves criollas.

La Gran Vaquería tiene una cúspide de civilización y de riqueza que a todos atrae: las Misiones. Las bandeiras intrépidas de los mamelucos paulistanos golpean una y cien veces sobre el bastión guaranítico abriendo futuras fronteras para el coloso brasilense y arreando ingentes tropas de ganado para los valles riograndenses. La Banda Vaquería preludia ya desde entonces el destino de una tierra de frontera, singular encrucijada de diplomáticos conflictos y criollas hermandades. . .

En América del Norte, entretanto, arriban exóticos inmigrantes. Son los perseguidos por la intolerancia y el fanatismo de la Inglaterra isabelina: los "puritanos" del "Mayflower" y los católicos de Maryland. En el Brasil, Portugal impone su señorío expulsando al temible rival holandés. En la propia Inglaterra, las trágicas sombras de dramas que son historia, muerto Shakespeare, iluminan el pujante esfuerzo de una burguesía que pronto impondrá su ley al mercado del mundo.

Y mientras España languidece en medio de torrentes de plata y la picaresca muerde con su autocrítica la severa conciencia del pueblo, Polonia mártir recupera una vez más su cuerpo territorial de las ambiciones limítrofes y Galileo, estrechado de angustia, se retracta solemnemente ante el Santo Oficio, de su gran visión de una "Ciencia Nueva".

Carlos I de Inglaterra Decapitado

LONDRES, 30 de enero de 1649.

"No consiste la libertad para el pueblo en gobernarse a sí mismo. Esto no le pertenece en absoluto". Estas fueron las últimas palabras de Carlos I, Rey de Escocia, Irlanda e Inglaterra, antes de ser decapitado hoy en Whitehall. El Rey, que hizo gala de una calma extraordinaria, subió los escalones del cadalso ante una enorme muchedumbre que se había dado cita para contemplar la ejecución.

La Cámara de Comunes lo condenó a muerte el 26 del corriente. El llamado "Parlamento-Comodín" lo encontró culpable de traición por sus contactos con los escoceses. Carlos I Estuardo había ofrecido declarar religión oficial a la presbiteriana, a cambio de apoyo escocés para su restauración.

Ahora Inglaterra queda enteramente sometida a la voluntad de Oliverio Cromwell, puritano y líder de los "ironsides" (costados de hierro), un ejército espléndidamente entrenado que durante la guerra civil contribuyó al ascenso político de su jefe.

Puritanos Fundan Nueva Inglaterra

PLYMOUTH, 26 de diciembre de 1620.

Ciento dos puritanos de la "Congregación separatista" llegaron hoy a un paraje de Nueva Inglaterra, al que han bautizado con el nombre de Plymouth, a bordo del buque "Mayflower". Los colonos, procedentes de Inglaterra y Holanda, procuran establecerse en un lugar en que puedan "orar en paz". Habían partido del puerto inglés de Plymouth el 16 de setiembre de este año y sobrevivieron a una dura travesía. El barco regresará a Inglaterra después del invierno.

Los separatistas partieron de Inglaterra en dos buques, pero uno de ellos, el "Speedwell", debió regresar por averías. Pertenecen a una secta reformada que surgió en Scrooby, un pueblito del condado inglés de Nottingham. Tomando como base de sus creencias una frase de San Pablo ("Salid de en medio de ellos y permaneced separados, dice el Señor, y no toquéis a la Cosa Inmunda"), los miembros de esta comunidad religiosa entienden como cosa inmunda a las iglesias anglicana y presbiteriana. Una actitud tan crítica les deparó una permanente persecución de sus mayoritarios contrarios.

UNA INVERSION CONVENIENTE

Se mudaron a Leyde, en Holanda, en un intento de mejorar la situación, pero insatisfechos con este traslado (se dice que tuvieron una vida miserable en los Países Bajos) se interesaron en la posibilidad de viajar al Nuevo Mundo.

Mientras España controla y prohibe la entrada de herejes en sus dominios de ultramar, Inglaterra, con criterio pragmático, considera que los inconformistas religiosos son un redituable rubro de exportación. Las aspiraciones de los separatistas no se vieron, pues, obstaculizadas. Financió el viaje un rico comerciante londinense, Thomas Weston, al que los peregrinos (así gustan llamarse) quedan ligados por siete años. El proyecto original señalaba como afincamiento las tierras de Virginia. El arribo a Plymouth se debe a una pérdida en el rumbo. Se dice que los colonos ya han mantenido contactos amistosos con los indígenas de la zona.

El "Mayflower" ha quedado en la costa. La columna de colonos se encamina al paraje de Nueva Inglaterra donde se levantará el primer caserío. Se sabe ya que los puritanos han establecido contacto exitoso con los indígenas de la zona. Proceden de Inglaterra y Holanda y han venido a América en busca de un lugar donde "orar en paz".

Murió el Rey Felipe IV

MADRID, 17 de setiembre de 1665.

Dejó una España casi en harapos, este Felipe IV que hoy fallece a los 60 años después de un largo reinado que como el de su padre estuvo dominado por la presencia de favoritos o validos en nada apreciados por el pueblo.

Su administración dejó como saldo varios territorios de menos y un notorio paquete de pérdidas materiales. Manejado a su antojo por el otrora poderoso conde-duque de Olivares (que jugó a ser un Cardenal Richelieu, pero le faltó inteligencia entre otras cosas) se empeñó en una serie de medidas económicas draconianas que casi terminan por provocar la destrucción de los reinos de España, tan pacientemente elaborados por los reyes Católicos don Carlos V y don Felipe II, aquellos señores.

Casi se perdieron Navarra y Cataluña, apenas dominadas. Portugal ya es independiente, aunque la Corona no lo haya reconocido internacionalmente. El viento separatista sopló con tal fuerza que hasta el Duque de Medina Sidonia pretendió hacerse rey de Andalucía.

La economía está en flagrante decadencia, faltan estímulos —ahogados por un estrecho centralismo— y las guerras emprendidas contra Inglaterra, Holanda, Francia y Alemania arrojaron cargas demasiado pesadas para nuestras pobres espaldas. Los vientos que soplan no son de grandeza, precisamente. Para "mejor" queda como rey Carlos II, de sólo 4 años de edad, que deberá atenerse a la regencia de su madre, la reina Mariana de Austria.

Galileo se Retracta Ante el Santo Oficio

ROMA, junio de 1633.

"Eppure si muove" (pese a todo, se mueve), aseguran musitó el matemático y astrónomo italiano Galileo Galilei, luego de negar oficialmente sus afirmaciones sobre el movimiento de la Tierra en torno al Sol. El sabio, que en una obra reciente apoyó las teorías heliocéntricas de Copérnico, se retractó aquí —de rodillas— de todas sus afirmaciones. Fue condenado a repetir los siete Salmos de la Penitencia, todas las semanas, durante los próximos 3 años y será en lo sucesivo vigilado por los agentes de la Inquisición.

Las opiniones de las que ahora se retracta estaban contenidas en su "Diálogo sobre los dos principales sistemas del mundo, el Ptolomeico y el Copernicano". Bajo la forma de una conversación entre tres personas (un ptolomeico, un copernicano y un indeciso) el autor expone sus objeciones a la opinión oficial sobre la estructura del firmamento. El diálogo fue puesto en el Index y lo de Galileo fue considerado una falta grave.

Este libro —cuya tapa reproducimos— le ha valido a su autor incómodas investigaciones por parte de la Inquisición. Algunas de sus afirmaciones han sido, además, negadas posteriormente por el propio Galileo, obligado a reconocer ahora que la tierra permanece inmóvil ante los altos tribunales de la Santa Iglesia Católica.

Necrológicas

RATISBONA, 1630.

Murió Johann Kepler, astrónomo y matemático alemán de renombre continental. Lega a la humanidad tres leyes sobre el movimiento de los astros que completan y perfeccionan el sistema de Copérnico. Entre sus aportes al progreso de la ciencia, se le reconoce un importante desarrollo del cálculo infinitesimal.

MADRID, 1635.

Falleció a los 73 años Frey Lope Félix de Vega Carpio. Un día antes se había desvanecido, mientras asistía a una conferencia. Fue el más prolífico y exitoso de los poetas y autores teatrales de su época, mereciendo que sus conciudadanos le conocieran como el Fénix de los ingenios. Se le atribuyen alrededor de 470 obras teatrales. "Fuenteovejuna", "Peribáñez y el comendador de Ocaña" y "La estrella de Sevilla", son algunas de las más conocidas. Tuvo una vida tempestuosa (con dos matrimonios y varias pasiones a sus espaldas), la que prosiguió con los mismos ímpetus después de ordenarse sacerdote en 1615.

JUAN DE TORRE ABAD, 1645.

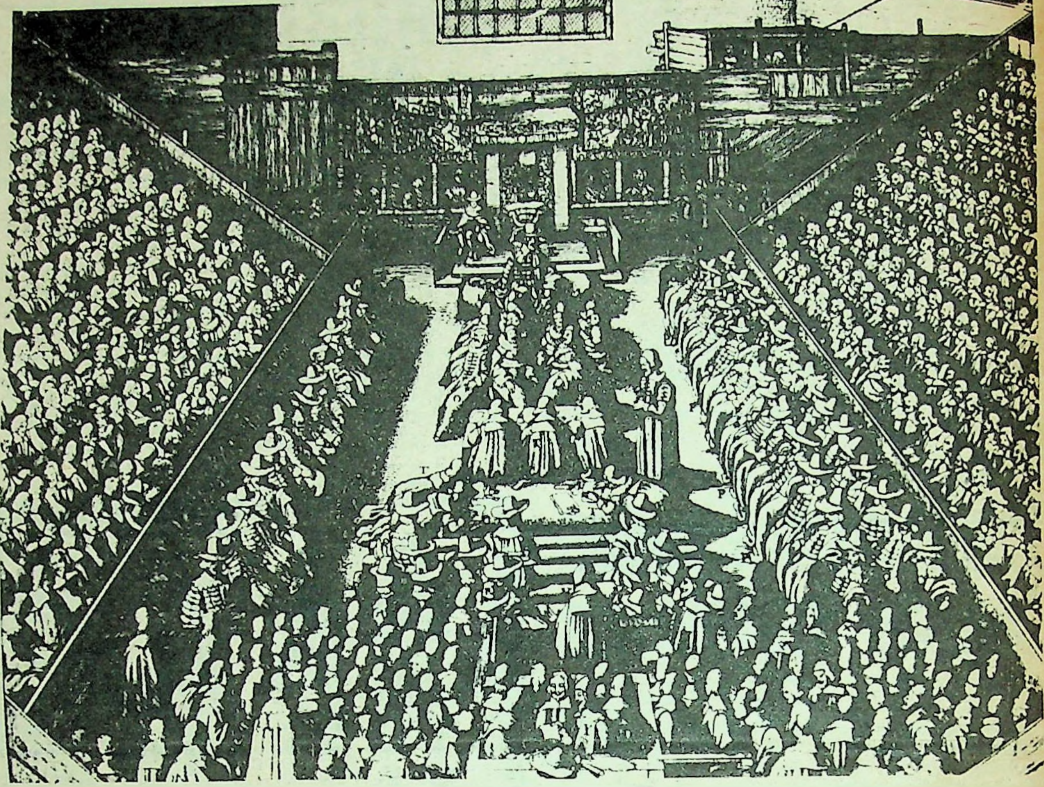
Fallece don Francisco de Quevedo y Villegas. Fue crítico de su época, lo que provocó su encierro en el convento de San Marcos de León (por el Ministro conde-duque de Olivares) y protagonista de una serie de chistes, ingeniosidades y actos caballerescos que le proporcionaron ancha fama. Fue, también, un escritor genial, tanto en la sátira como en la novela histórica o en la décima procaz. Reflejó fielmente la decadencia en que se halla sumergida nuestra sociedad.

Cromwell Disolvió el Parlamento

LONDRES, 4 de febrero de 1658.

Oliverio Cromwell disolvió hoy el Parlamento inglés después de afirmar que sus constantes críticas exponían al Estado al peligro de la anarquía. De los anteriores parlamentos del período de Cromwell, uno se autodisolvió y el otro fue disuelto por el líder puritano.

Muchos miembros del Parlamento que se disuelve ahora son contrarios a la idea del Protectorado, al cual ven apenas mejor que la posible alternativa del regreso a una monarquía absoluta. Fue en el Parlamento, por otra parte, donde se criticaron acerbamente abusos de autoridad del Protector Cromwell. Al frente de las arbitrariedades figuran la aplicación de impuestos no votados por el Parlamento y la proliferación, en los últimos tiempos, de detenciones sin garantía alguna.



Cromwell ha disuelto el Parlamento inglés.
El prestigioso cuerpo ha sido acusado de poner en peligro la seguridad del Estado. La medida deja a Cromwell sin opositores a la vista.

¿Contraespionaje En la Industria?

PARIS, 26 de enero de 1666.

¿Muerte para los espías industriales? Murió hoy, rodeado de extrañas circunstancias, otro de los sopladores de vidrio que Colbert contrató en Venecia para poner en marcha la Manufactura Nacional de cristales para espejos. Se trata de Doménico Morasse, artesano que se indispuso misteriosamente hace algunos días. Es el segundo obrero veneciano que muere en Francia. El otro murió hace cerca de un año al cabo de un prolongado delirio.

La noticia de esta segunda muerte crea enorme intranquilidad entre la colectividad italiana y se entiende que muchos optarán por el regreso, temerosos de que se repitan estos incidentes. Porque el rumor que corre es de que las muertes podrían deberse a medidas de "contraespionaje industrial" por medio de agentes asesinos. Las leyes de Venecia, por cierto, prevén penas muy severas para los operarios que entreguen secretos de su arte al extranjero.

Mientras tanto, el director francés de la Manufactura sostiene que la fabricación local puede continuar sin los venecianos. El establecimiento completo, por otra parte, está por ser trasladado a un viejo castillo en Saint-Gobain.

Polonia: Paz con Ventajas

VARSOVIA, 31 de mayo de 1634.

El acuerdo de Smolensk, que pone fin a las hostilidades con Rusia, ha sido saludado entusiastamente hoy por el pueblo. Las tropas del Zar fueron vencidas tres días atrás en las márgenes del río Poliankova.

De acuerdo al armisticio, Rusia abandona toda pretensión sobre las provincias bálticas de Livonia, Estonia y Curlandia y se obliga a pagar 200.000 rublos como indemnización. Los polacos, por su parte, aceptan reconocer a Miguel Romanof como Zar de Rusia.

Diferencias Religiosas Pueblan Norteamérica

Londres, 1634.—

La gente huye del país corrida por la intemperancia religiosa. Arrecian las emigraciones a la América del Norte. Como la de Lord Baltimore, por ejemplo, que solicitó y obtuvo del Rey Jacobo I (tiempo atrás) un territorio en la desembocadura de la bahía de Chesapeake, sobre el río Potomac.

Baltimore denominó Maryland a esa región, en homenaje a María Santísima y a la princesa Enriqueta María. Ahora, uno de sus hijos, al frente de un grupo de católicos, acaba de fundar Saint - Mary. Como primera medida se ha proclamado la libertad de cultos.

Cuesta más un Esclavo que una Estancia...

BUENOS AIRES, 1632

En estas regiones vale más la mano de obra que la tierra y cualquier artículo suntuario está a la altura de una estancia, aunque parezca mentira en Europa. La dote que aporta Doña Ana Quintero a su casamiento con Pedro Bravo de Morata ha sido tasada en $ 5000 y se ajusta al siguiente desglosamiento, rubro por rubro:

—Un negro, su mujer y "una cría" de 2 años, en conjunto valuados en $ 700;

—Otros tres esclavos, tasados cada uno en $ 250;

—Una cuadra en la traza de la ciudad, en $ 300;

—Un vestido de chamalote de aguas a flores, guarnecido con pasamanos de seda, en 300;

—Medi a estancia en el pago de la Magdalena, con ganado de cerda y vacuno, en $ 500.

Brasil: Expulsan Holandeses

BAHIA DE TODOS LOS SANTOS, 1654.

Brasil ha desalojado finalmente del país a los holandeses. La "limpieza" se ha llevado a cabo luego de más de 30 años de dominio efectivo, y casi 50 de ataques esporádicos, en las tierras del norte.

Los intentos de establecimiento holandés en Brasil se remontan a 1604, época en que su flota atacó Bahía, aunque sin resultados duraderos. En 1621 organizaron la Compañía de Indias Occidentales (sobre el molde de la Compañía de Indias Orientales creada en 1602) que pretendió repetir lo que se había hecho en Oriente con Portugal.

Lo que siguió fue una sucesión de asaltos: a Bahía, en 1624, y a Recife y Olinda, en 1630. Aquí tuvieron éxito y ocuparon una franja enorme que se extendió por la costa a lo largo de 2000 kilómetros.

La permanencia holandesa en el Brasil no se hubiera podido mantener durante tantos años a no ser por el apoyo que le brindaron muchos colonos y la totalidad de los judíos, perseguidos por la Inquisición desde que España incorporara a Portugal.

Hay que reconocer que el gobierno comandado por el príncipe de la casa de Orange, Juan Mauricio de Nassau, fue un verdadero puntal en el desarrollo que se produjo entre 1637 y 1644, época en que se retiró acuciado por la hostilidad nacionalista de los colonos (brasileños, antes que portugueses) que no admitieron que Portugal le reconociera a Holanda derechos en el Brasil.

La hostilidad aumentó al estallar las revueltas en 1641 y continuaron hasta ahora, en que los holandeses se marchan de Pernambuco. Se trasladan a Suriman, un rincón al norte del Brasil, muy cercano a la Guayana donde se establecieron años atrás los franceses, también soñadores frustrados de un imperio brasileño.

Fueron bautizadas las reducciones del Bajo Uruguay

BUENOS AIRES, 1626.

Han recibido denominación definitiva las reducciones indígenas que fueran fundadas el año pasado en zonas del Bajo Uruguay. Se le ha llamado "San Francisco de Olivares" a la reducción de charrúas que se levanta en la isla del Vizcaíno (en el mismo lugar donde Hernandarias introdujo la ganadería en 1611), en honor al Conde Duque de Olivares, ministro todopoderoso de Felipe IV y protector de Céspedes. La reducción chaná, que se erigió a seis leguas de allí, recibió el nombre de "San Juan de Céspedes", como forma de perpetuar la obra del gobernador del Río de la Plata.

La historia de estas reducciones se remonta a setiembre de 1624, momento en que llegó al Plata el gobernador don Francisco de Céspedes luego de un viaje en que vivió la constante amenaza de ataque, por parte de buques holandeses, en las costas del Brasil. Alarmado por el hecho, Céspedes se abocó de inmediato a la tarea de reforzar las defensas de Buenos Aires.

TRATO CON INDIOS

De ese propósito nacieron las reducciones. Céspedes entró en rápido (seguramente accidental) contacto con los charrúas de la otra banda, consiguiendo que unos 500 de ellos colaboraran en las obras. Los ganó con la cordialidad de su trato y con los obsequios que les eran más gratos, (en general objetos de metal), se dice.

En los meses posteriores hubo idas y venidas de los emisarios del gobernador a la "Banda de los charrúas". En las negociaciones intervinieron "lenguaraces" (léase intérpretes) criollos prestigiosos entre los indios y varios caciques de toda la costa del bajo Uruguay y del Plata (jefes de los parajes Montevideo y de Maldonado).

Con opinión y acuerdo de los indígenas se erigieron cruces demarcatorias de futuras reducciones, a fines de 1624, y al año siguiente, en pleno invierno, el franciscano Juan de Vergara viajó hacia la boca del río Negro y consagró las reducciones que ahora reciben finalmente nombre.

"Habeas Corpus"
INGLATERRA ASEGURA LIBERTAD INDIVIDUAL

Londres, Inglaterra, 27 de mayo de 1679.—
Un efectivo límite a la prisión arbitraria de los ciudadanos ingleses aprobó hoy el Parlamento bajo el título de "Habeas Corpus Act". En lo esencial se dispone que todo inglés que sea detenido (salvo por traición) puede reclamar de sus captores que se le conduzca ante un juez para que éste disponga la acusación ante un tribunal, o, caso contrario, lo deje en libertad. El texto legal lleva por subtítulo "Decreto para mejor garantizar la libertad de los súbditos y evitar los encarcelamientos en los dominios de Ultramar". El proyecto surgió como iniciativa del Consejo privado que actúa como intermediario entre Carlos II y el Parlamento, al que orientan el conde de Shaftesbury, Sir Williman Temple y los lores Russel y Halifax.

La disposición principal de esta nueva ley dice: "Como quiera que los sherifs, jueces de término y otras justicias a quiénes han sido entregados súbditos del Rey para su custodia, por haber cometido delitos o supuestos delitos criminales, han procedido con gran dilación, se establece por la Muy Excelente Majestad del Rey, por y con el consejo y consentimiento de los Lores espirituales y temporales y de los Comunes reunidos en el presente Parlamento, y por su autoridad, que cualquier persona o personas que exhiban un **habeas corpus** dirigido al sheriff, juez, ministro o cualquier otra persona a quien se confíe su custodia, deberá remitir el preso dentro del plazo de 3 días a contar de la presentación del **Habeas corpus**, al juez o tribunal que lo expidió, el que justificará entonces las verdaderas causas de su detención o encarcelamiento".

CARLOS II

Degollaron a un Hidalgo que Escapó Con Monja Vieja

Avila, 2 de diciembre de 1635

Ha sido degollado hoy en esta ciudad un hidalgo de Piedrahita que se fugó con una monja. "El hombre estaba endevotado con una monja de un convento que hay allí y ella tan rematada por él (ambos son viejos, conviene aclarar) que una noche se salió del convento y se fue a su casa. La buena señora de honor montada en un jumento y el viejo galán a pie partieron a disfrutar de su aventura. Fue un corto disfrute. Al llegar a Ciudad-Rodrigo los prendieron. Al viejo lo degollaron hoy en Avila. La vieja morirá encerrada, o emparedada.

Cayó "La Margaritona": Proxeneta a la Cárcel

MADRID, 29 de mayo de 1656.
"La Margaritona" ha sido finalmente apresada. La famosa alcahueta de 88 años fue retirada de circulación por la policía al cabo de una larga vida dedicada a horizontales menesteres. La vieja ofició de prostituta de los 15 a los 40 y de ahí para adelante se transformó en "tropera". El actuar de contacto entre caballeros necesitados y señoritas liberales demostró ser un buen negocio. "La Margaritona" tenía en su poder 2000 ducados en doblones, cuando la prendieron, y otros muchos a cobrar, ya ganados. Tenía otra cosa, además: una indiscreta libreta (de pliego entero) en forma de abecedario, con retrato, calle, número y casa de las mujeres "que quieren ser gozadas". La vieja no fue azotada, porque se tuvo por cierto que el tratamiento podría matarla.

Moliere recibe el favor del público con su obra "Tartufo", que lleva varios meses en cartel

Tres autores brillan en la temporada teatral parisina
Corneille, Moliere, Racine

PARIS, 1672.
Tres nombres descuellan en el ambiente teatral de Francia, en esta temporada. Corneille, Moliere y Racine son los dramaturgos que actualmente concitan el favor del público. Entre ellos predomina Molière, a pesar de que carece de la grandilocuencia de sus otros dos compañeros.

Sus piezas son las más populares de todas y en estos momentos "Tartufo" lleva varios meses de cartel a teatro lleno. La obra, sagaz y humana, incita tanto a la risa como a la reflexión, y en el fondo no es otra cosa que un trozo de vida cotidiana. Esa misma vida que se le hace tan difícil al autor, rodeado del favor del público y de su Rey, pero con la salud resentida a causa del fallecimiento de dos de sus hijos, uno de ellos ahijado del propio Luis XIV.

Portugal se Independiza

Lisboa, diciembre de 1640.—
¡Otra vez libres!. Al cabo de 3 años de iniciados los primeros movimientos revolucionarios de Algarbe, Portugal es nuevamente una nación independiente. Desde 1580 a la fecha, debió soportar el yugo español, cuando al morir sin herederos el cardenal Rey Enrique, último de los reyes de la familia de Aviz que durante 200 años rigiera los destinos del país, Felipe II de España, invocando los derechos al trono provenientes de su madre portuguesa, soborna a los nobles de Lisboa, que finalmente lo eligen rey.

El intento de reclutar portugueses para sofocar la "revuelta de los segadores" en Cataluña hizo estallar la subversión en 1637, con ayuda de la nobleza y de la burguesía. El asesinato del odiado ministro Miguel Vasconcellos, la deposición de la regente Margarita de Saboya y la proclamación del duque de Braganza como rey de Portugal con el nombre de Juan IV jalonaron el camino de la independencia.

Represalias
ESCLAVIZAN JOVENES CATOLICOS IRLANDESES

Dublin, Irlanda, mayo de 1651.—
Millares de jóvenes irlandeses católicos están siendo vendidos como esclavos y enviados a las Indias Occidentales. La medida forma parte de un plan de las autoridades para destruír el poderío católico en la isla. Se lo aplica luego de sofocar el reciente intento de restauración de la monarquía que respaldaron los irlandeses.

Han sido confiscadas las propiedades de los católicos en toda la isla. La mayor parte de ellas se entregan a los soldados de Cromwell. Estimaciones extraoficiales señalan que dos tercios de las tierras han cambiado de mano en los últlimos meses.

El culto católico ha sido prohibido. Los sacerdotes se encuentran exiliados o en la cárcel. Algunos fueron ejecutados por las tropas vencedoras.

La represión tiene una dureza sin precedentes. Los defensores de las fortalezas de Wexford y de Drogheda fueron pasados por las armas inmediatamente después de su rendición a las tropas de Cromwell, en setiembre y octubre de 1649.

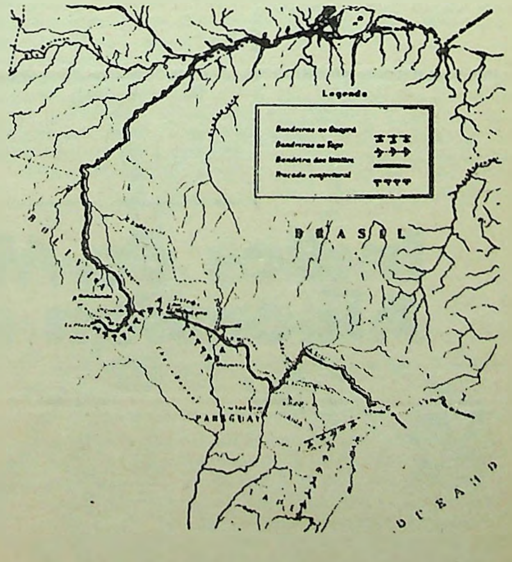
La rebelión estalló en Irlanda ni bien se supo que los escoceses proclamaban rey al hijo del decapitado Carlos I, y encabezaron un intento de restauración contra el dominio de Oliverio Cromwell. Fue entonces que bajo la dirección militar del duque de Ormonde se apoderaron de control de toda la isla, (salvo Dublín), pero no pudieron resistir el arrollador avance de los "costados de acero" acaudillados por Cromwell.

60 Mil Cautivos en Dos Años Hicieron Los Bandeirantes

Buenos Aires, 12 de Octubre de 1637
Estamos en condiciones de afirmar que el Gobernador de esta ciudad, don Pedro Esteban Dávila, ha informado al Rey que en el período de 1628 a 1630, los bandeirantes paulistas esclavizaron a 60 mil hombres.

La impresionante cifra es resultado de las expediciones "maloqueras", o mamalucas, realizadas desde hace tiempo por blancos y mestizos, que invaden vastos territorios en busca de riquezas. La apreciación hecha por el Gobernador —de la que nos hemos informado por fuentes estrechamente vinculadas a las fuentes de gobierno— habría sido confirmada por el mismo Dávila, en el reciente viaje que hizo a Río de Janeiro.

El número de esclavos da cuenta de la magnitud de las empresas bandeirantes, que se han lanzado inconteniblemente a penetrar todo el interior, sojuzgando pueblos, indígenas, extrayendo riquezas y sometiendo a grandes cantidades de hombres que luego venden como esclavos.



El trazado negro indica la ruta que generalmente realizan los bandeirantes o maloqueros, en sus permanentes incursiones a tierras españolas. Con su furia habitual, atacan todos los pueblos y someten a los vencidos. El Gobernador de Buenos Aires calcula que los prisioneros esclavizados en dos años alcanzan a sesenta mil.

ARMAN LAS MISIONES PARA DEFENDER LAS FRONTERAS

Buenos Aires, 25 de julio de 1679.

Por Real Cédula y orden del Consejo de India se dispuso hoy la entrega inmediata de 473 bocas de fuego a las Misiones. La resolución zanja definitivamente el viejo problema de las armas misioneras, en una solución acorde con lo pedido reiteradamente por las Misiones. Lo que [illegible]ra se pretende es que éstas [illegible] preparadas para acudir en [illegible]sa de la jurisdicción espa[illegible] en cualquier punto en que se presente la invasión portuguesa, que se considera inminente. Cincuenta años antes se defendían a sí mismas en el Guayrá y el Tape. Ahora se cuenta con ellas para rechazar un eventual ataque en la zona del Plata.

La tenencia de armas ha sido para las Misiones un permanente dolor de cabeza. No bien las recibían se las retiraban. Inmediatamente después de la victoria de Mbororé (1641), lograda con las pocas armas de fuego prestadas por el gobernador del Paraguay, y las compradas por las propias Misiones, hubo que continuar gestiones para asegurar permanentemente tal armamento. La reciente independencia de Portugal de la Corona de España reforzaba estas inquietudes. El Padre Ruiz de Montoya, insigne misionero y gran guaranista (autor del "Tesoro de la Lengua Guaraní", publicado en 1639) que había sido nombrado Procurador de la Provincia en 1637, cumplió agotadoras diligencias en España para conseguir que la Corona autorizase el mantenimiento de las armas de fuego en las Misiones. En sus gestiones alertó sobre la crueldad destructora de los paulistas "bandeirantes" o "maloqueros" y la conveniencia de tener armas a mano para enfrentarlos. El jesuita documentó esos temores y esas necesidades en la obra "Conquista Espiritual", aparecida en Madrid en 1639.

CONCESIONES Y RETIROS

Reales Cédulas de 1640 y de 1642 transfirieron al Virrey del Perú la resolución final sobre la tenencia de las armas. En esta gestión debió perder el Padre Ruiz de Montoya otros dos años hasta que en 1646 logró se enviaran 150 "bocas de fuego", bajo condición de guardarse, con sus pertrechos, en depósito custodiados por los misioneros. Consecuente con esa actitud, tres años más tarde el Virrey Conde de Salvatierra redujo el tributo que debían pagar los indios, por ser guarnición y una defensa contra los portugueses del Brasil.

Sin embargo persistió el temor de una sublevación indígena, aprovechando la posesión de las armas. Informes tendenciosos que adjudicaban a los indios 14.000 bocas de fuego (cuando en realidad tenían 800) se originaron en diversos lugares, en particular en Asunción, donde el Obispo, y los vecinos de la ciudad, mantenían una posición contraria a los jesuitas.

Las armas fueron retiradas en 1661 y devueltas a las Misiones, en 1670, aunque ya al año siguiente se inició, por parte de la Audiencia de Buenos Aires, una nueva indagación que replanteó perspectivas de volver a quitarlas.

USOS Y ABUSOS

Los años siguientes demostraron la prudencia de que las Misiones tuvieran armas. El 4 de abril de 1676 el gobernador del Paraguay, Felipe Rexe Gorbalán, desde Corrientes, dió aviso del ataque a Villa Rica por parte de 80 paulistas y 2000 tupíes. Es la reactivación de las "malocas" contenidas por las Misiones, que ahora atacan en dirección al Guayrá que desde 1631 carece del escudo protector de los pueblos que hubieron de situarse más al sur.

Un mes después el Padre del Techo, superior de las Misiones, amplió detalles sobre el ataque de los tupíes y "mamalucos" (o mamelucos), que ahora amenazan volver para apoderarse de todos los indios ubicables, hasta Montevideo, término de la jurisdicción de Portugal, según Blasohan.

En su carta, el Padre del Techo hacía la apología del indio misionero, como guerrero, partiendo de la base de que estuviese bien pertrechado. En previsión de que serían llamados para impedir la población portuguesa en Maldonado, el jesuita evocaba el momento en que tenían las 800 bocas de fuego, "pues las que se han recibido de Paraguay sólo servirán para la defensa de siete de los veintidós pueblos" decía.

Claro que las Misiones no estaban para quedar expuestas a la incuria gubernativa, y por recelosas de su auto-defensa se extralimitan. Al mando de indios misioneros armados, el Padre Jacinto Marquez reconoció la costa hasta Maldonado. Desde España se le amonestó que una operación de guerra semejante debía ser autorizada y supervigilada por el gobernador. La cédula real del 25 de julio de 1679 pone punto final a toda esta historia, complicada y recurrente, de las armas misioneras, concedidasen los últimos meses, alternadamente.

De hacerse realidad la invasión portuguesa, las tierras del Plata estarán convenientemente defendidas a través de los ahora bien armados indios misioneros.

Fundador de San Miguel a España

BUENOS AIRES, 26 de mayo de 1666

El fraile Francisco de Rivas Gavilán ha recibido orden de regresar a España. El regreso del mercedario pone punto final a la corta experiencia de San Miguel, una reducción de indios guaraníes que fue fundada en 1661.

La medida fue adoptada después de abundantes comunicaciones entre la Corona, el gobernador y la Audiencia a través de las cuales se intentó esclarecer un extraño episodio: el abandono de la reducción guaraní, en 1665, por parte de la totalidad de los indígenas, a raíz de reyertas con su doctrinero, el padre Francisco de Rivas Gavilán, en un altercado que no pudieron apaciguar los padres franciscanos que acompañaban al fraile mercedario. El acto, se dice, significó la pérdida de 500 almas. En los últimos tiempos se habían incorporado a la reducción varios guaraníes perseguidos por los "bandeirantes" en el norte.

LOS PASOS INICIALES

La historia de esa reducción se remonta 6 años atrás, cuando a fines de 1660 se presentaron en esta ciudad mensajeros de indios guaraníes (prófugos de los bandeirantes paulistas) que habían quedado estacionados en la desembocadura del río Negro.

Por decisión del gobernador Mercado y Villacorta el padre Rivas Gavilán fundó, con ese grupo de indígenas, una reducción en el lugar que ellos mismos habían elegido.

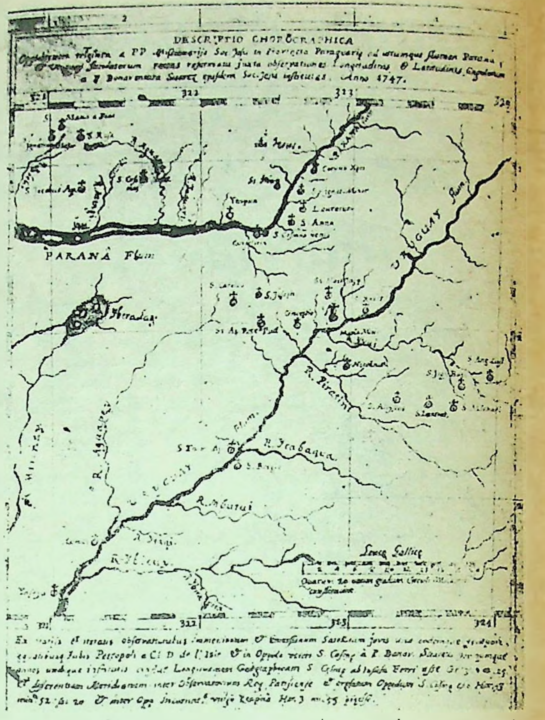
Se le puso el nombre de San Miguel, aunque también llegó a llamársele San Miguel y San José, una denominación que no encontró tanto eco como la primera.

Al poco tiempo la reducción fue mudada del río Negro, veinte leguas aguas arriba, sobre el Uruguay, a un lugar por donde pasan embarcaciones de las Misiones Jesuitas.

Y AHORA SANTO DOMINGO

Poco después de fundada San Miguel, sobre el Uruguay, se levantó frente al río Negro una nueva reducción de indios charrúas y chanáes, a cargo de fray Antonio Suárez, de la orden de Santo Domingo. La reducción ha recibido el nombre de Santo Domingo Soriano, y los trabajos iniciales de la fundación corrieron por cuenta del Capitán Antonio de Vera en 1662.

Bajo el gobernador Martínez de Salazar fueron empadronadas ambas reducciones. Las cifras arrojaron 399 guaraníes (iniciales) para San Miguel y 425 charrúas y chanáes para Santo Domingo. La desaparición de San Miguel deja a Santo Domingo Soriano solitaria en la zona.



La Real Cedula que comentamos ha resuelto armar a las Misiones para defender la frontera de los portugueses. El Mapa muestra la zona, sobre todo alrededor de la confluencia de los ríos Uruguay y Piratiní, que deberá ser resguardada.

Adjudican y tasan Tierras En Banda de los Charrúas

BUENOS AIRES, 8 de agosto de 1635.

¿Será posible negociar con los charrúas? Hoy fue dado a publicidad un auto por el cual el gobernador del Río de la Plata, don Pedro Estevan Dávila, concede la posesión de las tierras de San Gabriel, en la desembocadura del Paraná, al alcalde de esta ciudad don Manuel de Frías Martel. Se trata de tierras muy peligrosas, desiertos dominados por los charrúas donde hasta ahora lo único que ha sobrevivido son las reducciones de San Francisco de Olivares y San Juan de Céspedes a pesar del denodado esfuerzo de los frailes franciscanos.

Estancia Para el Corregidor

Buenos Aires, 1636

Ha sido tasada en cincuenta pesos la estancia que solicita Gaspar de Godoy, veterano lenguaraz (traductor) que colaboró con los gobernadores Góngora y Céspedes y fue Corregidor de la reducción de San Francisco de Olivares.

El campo que solicita está ubicado en "La Otra Banda del Río", en tierra firme. El frente de la estancia va desde" el riachuelo que linda con los charrúas hasta el otro riachuelo en la Punta Gorda". Se desconoce aún su exacta longitud, pero se sabe que el fondo es de dos leguas tierra adentro.

Trasladado al lugar el tasador Gonzalo Alvarez, avaluó dichas tierras en cincuenta pesos teniendo en cuenta la falta de población y la vecindad de indios enemigos.

Indios de Mala Bebida Alborotan en Santa Fe

SANTA FE, 1678

El Procurador de esta ciudad solicitó la prohibición de venta de vino a los charrúas de la otra Banda, a raíz de los desórdenes que provocan cuando se alcoholizan. Las tropelías que, en estos indios, provoca el deseo de vino han llegado al grado de que los caminos se han hecho cada vez más inseguros. Asaltan a las carretas que van a Corrientes para despojarlas de las bebidas y otras mercaderías, también codiciadas. Por otra parte no es la primera vez que se da andamiento a este tipo de solicitud originada en iguales motivos.

Los charrúas obtienen el vino por medio del trueque o rescate, como gusta decirse por estos parajes, entregando a cambio caballos e indios prisioneros de guerra. En general estos son guaraníes del norte, guenoas e inclusive charrúas capturados en las luchas con bandas rivales.

COMO LLEGAN LOS CHARRUAS A SANTA FE

Las correrías de los charrúas de la Banda Oriental por las regiones cercanas a Santa Fe se vienen produciendo desde la época en que Hernandarias estableció en 1590, la primera estancia en la zona oriental del Paraná. Vienen atraídos por las faenas de ganado, prefiriendo las estancias de Santa Fe a las de Buenos Aires. Obtienen trabajo en las vaquerías y completan sus ganancias con la venta de prisioneros de guerra. En tal sentido se recuerda que ya en 1640 el gobernador Mendo de la Cueva y Benavides prohibió, en acuerdo con el Cabildo santafecino, dicho tráfico humano bajo pena de una multa de 20 pesos. Se renueva la prohibición en 1647, lo que quiere decir que la anterior no había tenido mucho éxito, permitiendo solo — en 1659 — el comercio con ropa, comida y ganado vacuno o lanar. Sin embargo no sirvió tampoco esta segunda disposición y aun más, el negocio de indios capturados se intensifica cuando Santa Fe es trasladada en 1660 a la Bajada, el consabido paso sobre el Paraná.

Hoy, a 31 años de la última prohibición vuelve la misma a reeditarse pero por los motivos alcohólicos anunciados.

Herrero y Veterinario Curará Seres Humanos

Buenos Aires, 1612.

El herrador y albéitar (veterinario) Juan Cordero ha solicitado licencia para curar, ante el reclamo que de sus habituales actividades "curativas" ha hecho el Licenciado Xixon.

Cordero aduce, como fundamento para su petitorio, "haber salido con diversas curas de lamparones y llagas viejas".

La licencia podría convertirlo en colega de algunos médicos conocidos. El caso de Manuel Alvárez, por ejemplo, un portugués que prueba ser "surujano" (cirujano) y conocer algunas enfermedades. Lo mismo que Juan Escalera o que el Maestre Xaques, un flamenco más completo que dice ser médico y cirujano. El panorama se completa con otros personajes menos ambiciosos, como lo es Gerónimo Miranda, un barbero que pone ventosas y saca muelas.